

# LA UNIÓN

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Jaca: trimestre. . . . . Una peseta  
Fuera: semestre. . . . . 2'00

Se publica los Jueves

## ANUNCIOS

Anuncios y comunicados a precios convencionales.  
No se devuelven originales, ni se publicará ninguno que no esté firmado.

PUNTO DE SUSCRIPCIÓN

Calle Mayor, núm. 32, Imprenta

SEMANARIO REGIONAL INDEPENDIENTE

AÑO XIV

REDACCION y ADMINISTRACION  
Calle Mayor, 32

JACA

Jueves 16 Diciembre de 1920

Frangueo concertado

Toda la correspondencia a nuestro Administrador

Núm. 728

## Consideraciones acerca de un acuerdo del Ayuntamiento de Jaca

II.

Somos los primeros en reconocer que el homenaje que nuestro Ayuntamiento acordó recientemente rendir a la memoria del insigne montañés D. Joaquín Gil Berges, es un feliz acuerdo, pues ante la recordación de aquel insigne maestro nos descubriremos siempre con el mayor de los cariños y respetos; pero discrepamos en cuanto a la manera y forma de exteriorizar ese póstumo homenaje, máxime cuando con la forma acordada por nuestro municipio, se viene a borrar un recuerdo de nuestra historia antiquísima, y con él se destruye lo poco, muy poco, que Jaca puede presentar como ejecutoria de su antigüedad, de su importancia y de cuanto fué en siglos remotos que ha pasado.

El venerado nombre de Gil Berges, más que en los rótulos de una calle, debe perpetuarse en esta ciudad colocándole al frente de alguna obra cultural que se inicie y cree en Jaca bajo su nombre imperecedero, y que, con la evocación de D. Joaquín, sirva de estímulo y acicate para seguir las huellas que él dejó sentadas como hombre culto, erudito, entusiasta de la cultura en todas sus manifestaciones; forma más adecuada dada la personalidad hacia la que va encaminado el homenaje, pues siempre éstos deben guardar relación con aquel al que se pretende y quiere recordar, en cuanto atañer pueda a las dotes y condiciones que le distinguieron y adornaron en vida.

Sentado lo que antecede y aun cuando nuestro Concejo no entendiera de preferencia la creación de tal obra cultural, y si creyera que el nombre de Don Joaquín Gil Berges debe figurar entre los de alguna de las calles de Jaca como homenaje adecuado, entendemos ha tenido poco acierto en la designación de la que ha de llevar; tal nombre, pues hay en esta ciudad múltiples vías que con nomenclator eminentemente pueblerino (Mayor, Reloj, Sol, Luna etc. etc.) nada dicen ni significan; pe-

ro suprimir el nombre de Zocotín cuando él y los de Coso y Ferronal (no Ferrenal como cantan sus rótulos) son los únicos que perpetúan el nombre e historia de Jaca en los tiempos y siglos pasados, es una herida para la historia de Jaca, como lo fué el consentir la desaparición del Torreón de la moneda y de otras cosas que han dejado huérfana a esta ciudad de poder demostrar de visú lo que ha sido dentro de la España antigua y de la moderna.

Zocotín en la época árabe, así como Coso (relajación de Corso) y Ferronal o Ferrenal como hoy se dice (evocación de las ferrerías romanas de la época de Scipión) nombres el de estas dos últimas calles que sólo pudo usar Jaca desde que el imperio romano les dió a sus moradores el *jus gentium* como provincianos romanos, y de las que nos ocuparemos otro día, son nombres que a toda costa debe mantener todo buen jaqués amante de la historia de su pueblo y de las tradiciones seculares de la ciudad, pues desgraciadamente es lo único que nos queda con que podamos dar pruebas de lo que fué la ciudad, ya que la incuria y abandono de todos ha destruido cuanto de haber sido cuidadosos y amantes de nuestra rica historia, hubiéramos tenido buen cuidado en conservar y mostrar con verdadero orgullo.

¿Qué se diría si nuestro Municipio sustituyera el nombre de Santa Orosia que lleva una de nuestras calles, por el de otro cualquiera, por más ilustre que él fuera? por lo menos que cometía un error de lesa patria chica; pues bien, ese error, en otro orden de consideraciones, tiene el acuerdo a que nos referimos de suprimir del nomenclator de calles de Jaca la del Zocotín, nombre que cual expusimos en nuestro artículo anterior, va anejo a la dominación árabe que sentó sus reales en Jaca como en España entera y de cuyo recuerdo los pueblos, entonces conquistados, conservan al presente los nombres delatores de tal remota época de la historia española; ojeen nuestros municipales la nomenclatura de calles de Zaragoza, Huesca, Toledo, Calatayud y en general de cuantas poblaciones fueron con tesón mantenidas por las huestes del Koran, y se

convencerán de que, en todas ellas, se conservan, con religioso acatamiento, los nombres delatores de aquella época de nuestra historia, al igual que aquellos otros, todavía más antiguos aún, que como los nuestros de Ferrenal y Coso, delatan la antigüedad de los pueblos y demuestran su vida y estabilidad ya en tan apartados siglos.

Tome nota nuestro Ayuntamiento de cuanto hemos expuesto y desde luego la historia de Jaca y con ella los jacetanos amantes de la grandeza y recuerdo de lo que fué esta ciudad, designada ya tal, cientos de años antes de Jesucristo, agradecerán vuelva sobre su acuerdo de privar a Jaca de un nombre como Zocotín que es el único vestigio que queda de la existencia de ella durante los siglos de dominación del musulmán. No queramos heredar la norma de quienes, bien por ignorancia, ora por conveniencias, han despojado a esta ciudad de todo cuanto tenía que delatar y diera patente exacta y real de su antigüedad, y de las huellas que la civilización y progresos en los distintos siglos de su existencia habían dejado en ella.

Bien, muy bien que se honre la buena memoria del insigne Don Joaquín Gil Berges, pues somos los primeros en reconocer que ello es acto de justicia merecida por el sabio muerto; pero busque el Ayuntamiento de Jaca una forma de rendir el homenaje, que no sea el acordado; pues ya ve que con él, se hace desaparecer con el nombre de Zocotín la historia de unos siglos (del VIII al XIII) en los que Jaca, por su codiciada situación y otras concausas jugó papel de preferente lugar.

¿Sería homenaje agradable al Municipio el iniciar y patrocinar la creación en Jaca de un grupo escolar que llevara el nombre de Gil Berges? Lo creemos más adecuado y también más propio para perpetuar la memoria del maestro D. Joaquín, que estampar su nombre en el rótulo de una calle, con mayor motivo cuando ello arguye hacer desaparecer, otro homenaje también, que Jaca rindió, hace siglos, al lugar de contratación que mantuvo durante la dominación árabe, en la primera centuria de la misma, y que por espacio de

mas de 12 siglos, han respetado nuestros antepasados, todos.

UN JAQUES

## LIGA DE LAS NACIONES

Cuando antes que en ningún periódico de España el humilde «Reporter» expuso en este periódico su modo de pensar acerca de la Sociedad de las Naciones, no fueron pocos los que, ilusionados con la idea que creían nueva y que en realidad era vieja y de raigambre y abolengos cristianos y desde luego propuesta con más tino por S. S. Benedicto XV, antes que Wilson pensara en ello, se permitieron hacer cuchufletas y chistes como si las desconfianzas y temores que en nuestros artículos exponíamos estuviesen destituidos de fundamento o nuestras razones hubiesen sido las que podía aducir un loco.

Desgraciadamente nuestros puntos de vista vánse confirmando. Ya no tiene nadie fe en la flamante Sociedad; y es que la Sociedad, instituida para garantizar el respeto a la justicia y a la santidad del derecho, no es eso precisamente en lo que se ocupa, antes bien parece que se trata solamente de que alguna nación busque pueblos a quienes uncir al carro de más o menos triunfo.

Hubo una nación, hermana nuestra por cierto, que creyó justa la revisión del tratado de Versalles en la Sociedad de Naciones y no lo pudo conseguir. Para los grandes no hay revisiones, ni hay juicios.

El pueblo Griego quiere darse un Rey, y la «Sociedad de Naciones» no permite que ese pueblo se elija un Rey: ¿Razón? Porque no estuvo propicio a determinadas exigencias. En cambio, la «Sociedad de Naciones» no se acuerda de que hay un pueblo que pide independencia o por lo menos buen trato. Irlanda gime y se desangra bajo la opresión de Inglaterra, y la Sociedad de las Naciones no escuchan sus ayes y sus gemidos.

Ya no creen en la eficacia de esa Sociedad ni los mismos que la integran, pues surgen alianzas, como quien dice, en el mismo seno de ella, se azuzan con febril

actividad más cada día. Inglaterra, Japón, Francia, los Estados Unidos, todos construyen de prisa barcos de guerra y mantienen grandes ejércitos.

¡Son efectos de la confianza en la «Sociedad de las naciones»!

Hasta el nombre se le va cambiando a la «Sociedad de las naciones». Ahora apenas se la llama Sociedad, se le llama casi siempre, Liga de naciones; luego acabaremos llamándola la Gran Alianza.

No era necesario ser profeta para predecir lo que sucede. Desde que vimos que al representante nato de la justicia y al más denodado defensor del Derecho, desde que vimos que al Pontificado, único que por su desinterés podía ver con claridad en los asuntos internacionales se le excluía a pesar de que, como ha dicho hace poco Clemenceau, en Roma reside el Poder espiritual y no se puede prescindir de un Poder que manda a más de 300 millones de hombre; pensamos sin vacilar. Estorba el representante de la Justicia y el más denodado defensor del Derecho? Algo se pretende que no es precisamente el Derecho ni la Justicia.

El tiempo nos va dando la razón y por desgracia confirmará cuanto llevamos dicho.

EL REPORTER.

Jaca

A OCHO DIAS VISTA

VELADA TEATRAL

Ocho días han transcurrido y perdura todavía el rumor de los aplausos, las aclamaciones sinceras con que un público, muy selecto, congregado en Variedades, presenciaba la labor primorosa de unos artistas improvisados, que echaron sobre sus hombros la dulce carga de rendir homenaje brillante a la Purísima, patrona de la Infantería.

La Purísima, la Infantería, arte, belleza, elementos todos, que integraban el programa y eran alma de la velada, constituían muy sobrados atractivos para llevar a Variedades la animación que allí hubo, el grato ambiente de alegría y bienestar que se respiraba bajo el dosel de ramaje y flores que convirtió la sala en país de ensueño.

Se puso en escena la comedia, muy graciosa y regocijante de Parellada "¡Qué amiga tienes Benita!", y su interpretación fué sentida e irreprochable. Todos los personajes de la obra fueron admirablemente vividos y a fé que tanto como la labor artística hubimos de admirar las bellezas y dotes de las chicas que estaban realmente guapísimas.

Para aseverar esta afirmación oíd sus nombres:

Elenita Boyio.—Maruja Diaz.—Conchita Emperador.—Pilar Emperador.—Laurita Leante.—Pilar Mendizabal.—Pilar Mengual.—Marina Sánchez.

Y completaban el cuadro—no de belleza precisamente—sino de arte y buen gusto, los señores siguientes, dignos émulos de Mendoza.

López Cortijo.—Rodríguez Lafort.—Muñoz Lafuente (C.).—Muñoz Lafuente (R.).—Goróstegui.—Ayuso y Escario.

Curioseando...

Noticias de todas partes

Con toda clase de reservas publicamos a continuación algunas extrañas noticias que nos trasmite nuestro activo corresponsal, señor Riquet. La dirección no responde de la autenticidad de las mismas y menos de la exactitud de los datos a que se refieren. Las sometemos a la discreción de los queridos lectores que sabrán interpretarlas con el excelente criterio que les caracteriza.

Misioneros herbícos

Se ha celebrado en Chile, en honor de la Misión Española que preside el infante D. Fernando, el quincuagésimo séptimo banquete de los organizados para afianzar las cordiales relaciones que enlazan a la Madre España con sus dóciles Hijos de Sudamérica.

Al finar este quincuagésimo séptimo banquete, el Sr. Franco Rodríguez, ébrio de júbilo patrio, afirmó que "los lazos espirituales de referencia seguirían estrechándose más y más". Esta manifestación produjo en los comensales el mismo ruidoso entusiasmo que obtuvo en los cincuenta y seis banquetes anteriores.

Todos los asistentes, emocionados, aplaudieron al orador a quien parece se concederá en breve la gran Medalla del Mérito Digestivo por sus relevantes servicios en pro de la unión Hispano-americana.

El Panecillo misterioso

El día 9 se promovió en Madrid un gran alboroto. En las primeras horas del amanecer corrió el rumor de que en cierta tahona se ocultaba un Panecillo. Enterados los vecinos de tan inaudito suceso, acudieron en masa a la puerta de la tahona, que incendiaron, apalearon barbaramente a los escamoteadores; consiguiendo hallar el objeto de sus afanes. Creese que un gato, aprovechándose del tumulto, desayunó tranquilamente con el codiciado Panecillo.

La protesta de un fogonero

En Villacornouque ha dado el mitin número doscientos setenta y tres, el conocido propagandista señor Lacierva. En representación del elemento ferroviario acudió al salón un fogonero que protestó de las afirmaciones del ilustre político. El discurso—repetido doscientos setenta y dos veces en otras tantas poblaciones de la península—produjo gran expectación. Hoy ha salido el orador para Villanueva del Sendero, donde se le prepara un gran recibimiento. Allí dará el mitin número doscientos setenta y cuatro.

Fotografías evangélicas

Enormes cantidades están engrosando la suscripción abierta para el fomento de "El Chocolate del desvalido", sociedad filantrópico-alimenticia, que preside la vizcondesa del Cacao. Multitud de damas caritativas se apresuran a inscribirse en las listas abiertas al objeto; y creese que ABC y otros periódicos gráficos, venciendo el natural pudor evangélico de las damas, publicarán diariamente los retratos de las que más se distinguen en tan tierna empresa. ¡Así quedará ejemplo de tan dulces arrebatos de necesidad cristiana!

Sabio fallecido

En un sexto piso madrileño ha sido hallado el cadáver de un ilustre escritor, gloria de la Sociología española,

cuyas obras dieron tanta luz a los problemas palpitantes. Deja escritos numerosos volúmenes, dedicados por entero a la resolución de las difíciles cuestiones sociales que hoy agobian a la humanidad. Es notabilísimo su folleto: "Los cien medios de ganarse la vida."

Reconocido el cadáver, se ha averiguado que el malogrado sociólogo falleció de hambre.

Los plagiarios

Con motivo del ingreso en la Real Academia de la Lengua, del brillante literato Palacio Valdés, un periódico madrileño publicó algunos artículos que están siendo objeto de apasionados comentarios. Al parecer se ha puesto en tela de juicio la originalidad del ilustre académico. Se afirma que sus principales novelas no son fruto de su ingenio, sino del portero de su casa. Este portero se dejó un día olvidados ciertos manuscritos en un rellano, de donde los recogió el astuto D. Amador... En ellos se planeaban cinco de las novelas más esplendidas del glorioso novelista, quien ya lleva publicados cincuenta extensos artículos, probando la falsedad de tan peregrinas afirmaciones. El portero, por su parte, publicará un folleto, titulado "En el rellano, donde se dará luz al asunto. Cuarenta notables críticos—a cuya sagacidad se había escapado el hecho que se denuncia—pretenden ilustrar a la opinión sobre este punto. También se cree que esta polémica ha sido suscitada por un experto editor...

Hacia la solución

Creese que el Gobierno resolverá en la próxima semana todos los conflictos pendientes, tomando, al efecto, medidas enérgicas y definitivas. Se dictará una disposición suprimiendo todas las agrupaciones sociales, religiosas, políticas, filarmónicas y vegetarianas; entre ellas se incluyen las "peñas" de los casinos. También se proyecta la reorganización de las Milicias Nacionales de gloriosa memoria. Tan luminosas iniciativas han hallado favorable acogida en la opinión. Sólo los concurrentes a las "peñas" disueltas protestan de lo que a su juicio constituye un atropello inicuo, ya que su actuación en la vida social es de tan beneficiosas consecuencias para la cultura del país.

Inexplicable silencio

Durante el día de ayer no ha pronunciado ningún discurso de "elevados tonos patrióticos", el activo literato señor Ortega Munilla. Desconocemos las causas de tan lamentable silencio.

RIQUET

ARABESCOS

Responsabilidad

He aquí un concepto, el de responsabilidad, que necesita ser aclarado y fijado con urgencia. Como nunca, se siente un vivo anhelo de contratar intenciones—segundas y aun terceras—; de escudriñar en los senderos tortuosos y de arrojar luz sobre los hechos oscuros.

No creemos que nadie tenga de ese concepto, tan vago, tan impreciso, una idea exacta, conforme a los sabios y vetustos preceptos de la Ética. Y claro está que no hablamos de esa gran parte de humanidad que paga multas y sufre quincenas; para esos el concepto

de responsabilidad es difuso y bien concreto. Además el juez, el guardia, el escribano, con el Código abierto sobre el púlpito, son claras autoridades que disipan la última nube de duda, si la hubiese, en los ojos del "responsable".

Pero lo que no es difícil esclarecer tratándose de gentes apinadas en los bajos y medios peldaños sociales, adquiere máxima dificultad cuando se trata de los tramos superiores de la escala. En éstos los hombres gozan de otra suerte de delicadas espirituales; quizá tienen una conciencia más exquisita, y, consecuentemente, son capaces de una moralidad más alquitarada... Des de luego no sufre ligazones tradicionales y arcaicas.

En ese plano superior—sobre todo tratándose de mentes directoras—el concepto de responsabilidad se adelgaza, se sutiliza, se... esfuma, casi en una abstracción pura, finísima, aérea... Y como sus raíces son tenues hilos de araña, imperceptibles para las pupilas vulgares, desconocemos el proceso que siguen desde el cerebro a la conciencia para prender allí y producir frutos maduros de convicciones honradas, sólidas, fecundas...

Parece que la responsabilidad crece con el deber y se sublimiza con la excelencia de éste. Así cuando los deberes se multiplican, se agigantan, se eslabonan en infinitas cadenas espirituales, llegan a producir tal copia de responsabilidades que sobrepasan las vulgares marañas del Código, adquieren trascendencias incalculables... ¿Qué nos sorprende al verlos de ligados de la ordinaria sanción a que estamos sujetos los seres mezquinos y vulgares? ¿Para tan altos deberes y tan altas responsabilidades, una alta sanción o... ninguna sanción! Así la responsabilidad—como decíamos—quedada convertida en una preciosa idea abstracta, que vuela sobre las cumbres más serenas del espíritu, en plena región azul de lo inasequible, de lo inabordable, de lo puro, de lo platónico... ¡Es, efectivamente, una idea platónica aun no desprendida, tal vez, del divino depósito donde las colocara el divino filósofo!

BENJAMIN.

A LA INMACULADA

¡Madre Inmaculada!  
Tu nombre resuena  
Arriba en los cielos,  
Abajo en la tierra.  
Arriba los ángeles  
Lo cantan sin tregua:  
Canta el serafín,  
Cuando se embelesa,  
Mirando tu alma  
De hermosura llena.  
Lo canta el querube,  
Mientras aletea  
Postrado a tus plantas  
De Virgen y Reina.  
Lo canta el arcángel  
De su arpa en las cuerdas,  
Cuando dice: ¡Salve!  
¡De Dios Madre Excelsa!  
Lo cantan los santos  
Con trémulas lenguas;  
Lo cantan los justos  
Mientras te veneran;  
Lo dicen las vírgenes  
Con miradas tiernas,  
Todos en el cielo  
Lo cantan sin tregua  
Lo entonan los astros  
Que arriba voltean;  
Lo cantan los soles  
En rauda carrera;  
Lo cantan mil mundos  
Que corren y ruedan;  
Lo dicen alegres  
Todas las estrellas  
Que, allá, arriba, solas,  
Parece que rezan.  
Y en la noche oscura,  
Con su luz te velan,  
Con su luz te miran,



## D. Vicente Guarido Calvo

SARGENTO RETIRADO DEL CUERPO DE CARABINEROS  
falleció ayer 15, a las 8 de la mañana  
A LOS 67 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Auxilios Espirituales

R. I. P.

Su apenada esposa D.<sup>a</sup> María Sanclemente; hijos, José, Paulino, Valentín y Vicente; hijas políticas, nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás parientes; tienen el sentimiento de comunicar a sus amigos y relacionados tan sensible pérdida, suplicándoles oraciones por el eterno descanso del alma del finado, favor que agradecerán.

Jaca y Diciembre de 1920



El domingo 19 del actual darán principio en la Purísima que hay en el altar de San Sebastián, de la Catedral, a las 8 y cuarto de la mañana, las misas Gregorianas por el alma de

## Don Ciriaco Santos Soria

QUE FALLECIO EN HUESCA EL 26 DE NOVIEMBRE DE 1920

R. I. P.

La familia suplica a sus amigos y relacionados la asistencia y oraciones, por lo que les quedarán reconocidos.

Jaca y Diciembre de 1920.

Con su luz te besan.  
¡Madre Inmaculada!  
También en la tierra  
Escucho tu nombre,  
Que mi alma recrea.  
Lo enseña el Oriente  
Al abrir sus puertas;  
Lo cantan las auras  
En cuanto despiertan;  
Lo pintan las flores  
En la verde hierba,  
Y el río lo canta  
Cuando se despeña;  
Lo irradian las nubes  
Y el mar lo refleja;  
Las olas lo entonan,  
Y el trueno contesta.  
Lo bordan las plantas...  
Y nitidas perlas,  
Para que lo esmalten  
En ellas se cuelgan.  
Lo dice la fuente  
Oculta en la selva.  
Y en mil armonías  
Se oye por doquiera.  
Lo murmura el viento  
Y enseguida suena  
En el blando céfiro  
Que acaricia y besa.  
Lo canta el arroyo  
Que inquieto serpea;  
Lo repite el bosque,  
Y en su umbría espesa,  
Las más dulces músicas  
De argentadas cuerdas  
Se asocian al himno  
De rara belleza  
Que todos los seres  
Gantan a su Reina.  
También yo lo canto  
Con el alma entera  
¡Madre Inmaculada!  
¡Dios te salve, Reina!

JULIAN BURGUETE

Diciembre 1920.

Retirado de nuestro anterior número por exceso de original.

## ¡Mondongos!

¿Desea obtener unos embutidos exquisitos?

No titubee y haga sus compras en "La Confianza", Echegaray, 16, de las ricas especias y

### PIMIENTOS-CHORICEROS

así como los arroces especiales que esta Casa vende para los mismos.

Ha quedado demostrado en años anteriores, que esta casa vende las mejores especias y PIMIENTOS-CHORICEROS.

Para Navidad y Pascuas:

Turrone Gijona y Alicante legítimos, mazapanes y otras clases; carne de membrillo; pasas, higos y otros artículos.

Champagnes: Moet Chandon, Codorniu y otros; Sidra Gaitero, licores finos primeras marcas; vinos generosos desde 2'50 pesetas botella; vinos finos de mesa desde 0'65 ptas. botella sin casco.

LA CONFIANZA, Echegaray, 16.—JACA.

AMA DE LECHE FRESCA: Hay una en Embún que criará donde convenga. Informes en esta Imprenta.

## Sociedad de Seguros Mútuos de incendios de casas en Jaca

Siendo varios los Sres. Socios de la misma que apesar del Bando publicado por la Alcaldía en tiempo oportuno, no han pasado a recoger los recibos correspondientes a sus pólizas para pago del dividendo pasivo acordado, la Junta Directiva, en sesión del 13 de los corrientes decidió invitarlos por el presente anuncio a que lo verifiquen antes del 31 del mes actual, con el fin de conseguir la buena marcha de la contabilidad.

Los aludidos recibos se encuentran en poder del Sr. Tesorero D. José Sánchez-Cruzat, Mayor, 15.

Jaca 14 de Diciembre de 1920.—El Secretario, Mariano Pueyo.

AMA. Hay una casada de leche fresca que criará donde convenga. Dirigirse a Esteban Sánchez de Baraguás.

## Gacetillas

A excepción del Distrito de Barbastro donde ha salido proclamado Diputado por el artículo 29 el señor Aura Boronat, en los demás de la provincia hay lucha y por lo que leemos en la prensa de la capital lucha empeñada y cruda.

Para nuestro Distrito figuran como candidatos D. Vicente Piniés Bayona y D. José Ullid Altemir. Hemos de confesar ante esta realidad que anduvimos mal informados ya que uno y otro día hemos dicho que aquí disfrutaríamos del apetecible 29.

De todas suertes a juzgar por la tranquilidad ambiente pocas novedades nos vá a reservar la jornada del 19 y probablemente en los anales políticos del Distrito podrá señalarse como la menos movida, la más depasionada y la más apacible. Así sea.

Parece ser que está completa y satisfactoriamente resuelta la huelga general que ha padecido Zaragoza durante varias semanas. Las últimas noticias afirman que hoy aparecerán los periódicos de aquella capital, cuya publicación se interrumpió el 11 de Octubre último.

También son muy satisfactorias las noticias que se reciben acerca de la situación actual de Barcelona.

El mes de Diciembre, en su segunda decena, se ha despachado a su gusto. Ha hecho frío intenso, registrándose temperaturas de hielo, pero afortunadamente no han sido de duración, ya que parece iniciarse una bonanza compensadora.

Donado galantemente por su editor D. Francisco de Las Heras, fotógrafo de esta ciudad, en la velada del jueves último se sorteó a beneficio de los huérfanos de los Imperios centrales, un ejemplar de "El Real Monasterio de S. Juan de la Peña", obra de gran valor artístico, escrita por D. Ricardo del Arco. Se recaudó la cantidad de 189 pesetas que serán remitidas a su destino.

Falleció ayer después de pertinaz dolencia que le ha retenido en cama durante largos meses, D. Vicente Guarido, sargento retirado del cuerpo de Carabineros y padre de nuestro buen amigo y colaborador Vicente Guarido.

Hoy ha sido la conducción del cadáver y funeral habiendo asistido público numeroso en sentida manifestación de duelo. Que Dios conceda a su viuda e hijos resignación cristiana.

Se tienen noticias de que la fuerza de Carabineros que presta servicio de vigilancia en la frontera, encontró ayer el cadáver de un hombre que pereció al intentar pasar el puerto de Canfranc. Durante toda la noche fué custodiado dicho cadáver por individuos de Carabineros.

## CLÍNICA DENTAL

DEL

### Dr. Pellicer

MÉDICO y ODONTÓLOGO

VEGA ARMIJO, 5, principal

HUESCA

En JACA; Los días 18, 19 y 20 de Diciembre en la Plaza de la Constitución n.º 3, 2.º

## Carnet de sociedad

Se ha concertado para muy en breve el enlace matrimonial de la distinguida señorita Josefina Belio Claver con nuestro buen amigo D. Aurelio Allué Cajal, pertenecientes ambos a muy consideradas familias jaquesas.

Para el acaudalado propietario de Poma de Cinca D. Salvador Reimat Raso, ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Andrea Aufrán Fierro, hermana política del comandante mayor del Regimiento de Galicia D. Primitivo Peire. La boda se celebrará en los primeros días de Enero. Anticipamos a ambos futuros matrimonios nuestra felicitación.

El ilustrado Capellán Castranese del Regimiento de Galicia D. José María Campoy, nuestro distinguido amigo ha sido agraciado, por servicios prestados en Africa, con la Cruz del Mérito Militar con distintivo rojo. Nuestra cumplida enhorabuena por tan alta distinción.

JACA  
Mayor, 4

TARDIENTA  
Barrio Estación

BARBASTRO  
Muro, 1

ANÍS  
PEDRO SAPUTO  
ALMACENES EN

Tip. Vda. de R. Abad, Mayor, 32

# Almacenes DE San Pedro

## DE C. COLOMÉ Y C. JACA

**¡Continúa la baja!**  
**¡DIEZ días de gracia más!**  
**¡SOLO HASTA EL DIA 20!**

En gratitud a la acogida que nos ha dispensado en los DIEZ DIAS DE GRACIA nuestra numerosa clientela y el público en general, la Gerencia de esta Casa ha dispuesto con el fin de vender barato, prolongar hasta el DIA 20 LOS DIEZ DIAS DE GRACIA, sacrificando en bien de nuestra clientela ininidad de artículos con bajas considerables.

Jaca 10 de Diciembre de 1920  
**C. Colomé y Comp.**

**SE ARRIENDA** espaciosa tienda con estantería, mostrador y vistoso escaparate.  
 Para más detalles dirigirse a Felipe Nuño, Obispo, 9, Jaca.

**PASTOS** — Se arriendan para aborral, para dos mil cabezas. Dirigirse a D. José Lacadena, de Berdún.

En la calle Ancha de Santo Domingo núm. 15, se ha abierto al público un nuevo taller de HOJALATERIA que se ofrece para toda clase de composuras, colocación de cristales, canales para edificios y todos los trabajos del ramo.

### OFICINA GENERAL DE SUBSTITUCIONES

#### AGENCIA DE QUINTAS MATRICULADA **RAFAEL NAUDE GARCIA**

ALFONSO I, 16 — Teléfono 1.300 — Zaragoza  
**SUBSTITUCIONES**  
 Reemplazo de 1920 (antes del sorteo en las Cajas de Reclutas) 475 pts  
 Reemplazo de 1921 (antes del sorteo en los Ayuntamientos) 275 pts  
 Esta Casa, para demostrar su manera de funcionar, fué la única que en el último sorteo celebrado para Africa el 22 de febrero, cumplió en el día todos sus compromisos, y el día 24, anunció en «Heraldo de Aragón» tener substitutos a disposición de quien los necesitase.  
 Representante en Jaca: D. AURELIO ALLUÉ CAJAL

### BANCO DE CRÉDITO DE ZARAGOZA

ESTABLECIMIENTO FUNDADO EN 1845  
 PLAZA DE SAN FELIPE, NUM. 8 — ZARAGOZA  
 APARTADO DE CORROS NUM. 31

**CUENTAS DE IMPOSICIÓN EN METALICO SON INTERES.**  
 LOS TIPOS DE INTERES QUE ABONA ESTE BANCO, SON: En las imposiciones a plazo fijo de un año, 3 y medio por 100. En las imposiciones a plazo fijo de seis meses, a razón de 3 por ciento anual. En las imposiciones a voluntad, a razón de 2 y medio por ciento anual.  
 Cuentas corrientes para disponer á la vista devengan 2 y 1/2 por 100 de interés  
**PRESTAMOS Y DESCUENTOS**  
 Prestamos con firmas, sobre Valores, con monedas de oro, sobre Resguardos de Imposiciones hechas en este Banco: Descuento y Negociación de Letras y Efectos Comerciales. DEPOSITOS EN CUSTODIA. Compra y venta de Fondos Públicos  
 Pago de cupones — Cartas de Crédito — Informes comerciales comisiones, etc.

CORRESPONSAL EN ESTA REGION: Hijos de Juan Garcia. — JACA

#### COMERCIO de TEJIDOS de BRETOS y CAMPO

VISITE, para sus compras, este nuevo establecimiento. Surtido inmenso en tejidos. Precio económicos.

### BANCO ARAGONES DE SEGUROS Y CREDITO

DOMICILIO SOCIAL:  
 COSO, 35. — Zaragoza  
**SECCION DE SEGUROS.** — Seguros contra incendios en condiciones ventajosísimas y primas muy económicas  
**SECCION DE BANCA.** — Operaciones de giro, compra y venta de valores, descuento de cupones y cuentas corrientes con interés.  
**SEGUROS SOBRE LA VIDA.** — De varias clases, a primas muy moderadas y en condiciones sumamente liberales.  
**CAJA DE AHORROS.** — Imposiciones desde una peseta. Interés anual 3 y 1/2 por 100.  
 Corresponsal en Jaca

HIJOS DE JUAN GARCIA

Pida V. en

## “La Elegancia,”

los productos de perfumería «PECA CURA», «FLORES DE TALLAVERA», «HENO DE PRAVIA» y «PEELE».

“LA ELEGANCIA,” — JACA —

**TURRAU Y BESCÓS**

### Carrero Hermanos

MÉDICO Y DENTISTAS  
 VEINTE AÑOS PRACTICAS

Trabajos de todas clases y sistemas; premiado con medalla de oro y diplomas.  
 Subinspector provincial de Odontología.

**ODONTOLOGO MILITAR**  
**HUESCA: VEGA ARMIO, 3**  
**En Jaca:** los días 19 al 22 del actual en la calle Mayor, 21, 2.º, (Casa de Añños).

### Daniel Pérez

#### SASTRE

Confeción de toda clase de uniformes y prendas para caballero y señora.

Gran surtido en pañería, últimas novedades.

Se garantiza corte y confección, con oficiales y oficialas de acreditadas sastrerías de Zaragoza.

MAYOR, 29, JACA